

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:232380

04.03.2019-09:47

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003

RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 861

CONTAINER ID:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG

MAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.	
-DATE	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR		
-ITM	PACK.MATL	-QTY	-NUMBER	CUST	MAX. NO.	-NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7180070	2501524135	312	PC	S/	Speed Gear 4th cp1	5500041310	
07.03.2019	2501524135				GETRAG Sonstige		
010	P:	1 -		X	312	TBA-500086	20969
	P:	12 -		X	0	TBA-500079	
	P:	1 -		X	0	TBA-500085	
7180071	2501652300	72	PC	S/	Ring Gear	5500040700	
07.03.2019	2501525550				GETRAG Sonstige		
010	P:	1 -		X	72	TBA-500086	
	P:	12 -		X	0	TBA-500081	
	P:	1 -		X	0	TBA-500085	
7180072	2506526935	160	PC	S/	Output Shaft 1	5500041683	
07.03.2019	2506526935				GETRAG Sonstige		
010	P:	1 -		X	160	TBA-500086	
	P:	8 -		X	0	TBA-500082	
	P:	1 -		X	0	TBA-500085	

***** E N D *****

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

blanco = Exemplar für Auftraggeber
 rosa = Exemplar für Absender
 blau = Exemplar für Empfänger
 grün = Exemplar für Frachtführer
 blanc = Exemplaire pour committant
 rose = Exemplaire de l'expéditeur
 bleu = Exemplaire du destinataire
 vert = Exemplaire du transporteur
 wit = Exemplaar voor lastgever
 roze = Exemplaar voor afzender
 blau = Exemplaar voor geadresseerde
 groen = Exemplaar voor vervoerder
 blanco = Exemplar per committente
 rosa = Exemplar per mittente
 blu = Exemplar per destinatario
 verde = Exemplar per trasportatore
 white = Copy for orderer
 pink = Copy for sender
 blue = Copy for consignee
 green = Copy for carrier
 livid = Exemplar for orderer
 rosa = Exemplar for sender
 blau = Exemplar for recipient
 grün = Exemplar for balador

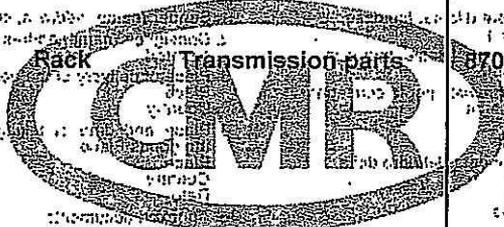
1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) GETRAG Getriebe- und Zahnradfabrik Hermann Hagenmeyer GmbH & Co KG Hermann Hagenmeyer Strasse 74749 Rosenberg	INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung über die Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).
--	--

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.P.A. C/O Schweitzer Logistik Plant Modugno Via Dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO	16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & CO. Intern. Sped. KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telefon 08165 6176-11
---	---

3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise On/Lieu Modugno Land/Pays Italien 04/03/2019 unloading point 14248	17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur succédant (nom, adresse, pays) GABSTRANSCURORA WALDEMAR POLUGZCZYK 98 LEO SIERADZ GEN. WLAOYSTAWA ANDERSA 1012
---	--

4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise On/Lieu Rosenberg Land/Pays Germany Datum/Date 04/03/2019	18 Vorbehalt und Bemerkungen des Frachtführers Réserve et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.
--	--

6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros SHPMT-REF-NO 232380	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 3	8 Art der Verpackung Mode d'emballage Rack	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Transmission-paiffs	10 Statistikkennnummer No. statistique 87084050	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 861	12 Umfang in m³ Cubage m³ 1,20
---	--	--	--	---	---	--



13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières	19 zu zahlen vom Frachtführer À payer par le transporteur Fracht Prêt de transport Entlohnungen Réductions Zwischensumme Soldo Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer	20 Besondere Vorkehrungen Conventions particulières	21 Anfertiger Établi à Rosenberg 04.03.2019 05 MAR 2019
---	--	---	---

22 Absender Expéditeur GETRAG S.P.A. Co. KG Hermann Hagenmeyer Strasse 74749 Rosenberg	23 Frachtführer Transporteur Schweitzer GmbH & CO. Intern. Sped. KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg	24 Empfänger Destinataire MAGNA PT S.P.A. C/O Schweitzer Logistik Plant Modugno Via Dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO
--	---	---

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzabzügen				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes			
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch
Euro-Palette				Euro-Palette				Euro-Palette			
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette				Einfach-Palette				Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire du transporteur 27 Amilichea Kennzeichen Marque Kz 56150894 Anhänger	Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift Confirmation du destinataire/Date/Signature	Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift Confirmation du chauffeur/Date/Signature
--	---	---

Benutzte Gen.-Nr. National Bilateral EG CEMT

st-Nr: 13109 - Verkehrs-Verlag J. Flecher, Paulusstr. 1 - 40237 Düsseldorf - Telefon 0211/991 98-0 - Telefax 0211/680 1544 - E-Mail vvl@verkehrsverlag-fischer.de

Los parafios encuadrados de líneas gruesas deben ser rellenos por el transportador.

Die mit fett gedruckten Union-eingetragenen Publikationsnummern vom Frachtführer ausgefüllt werden.

In case of discrepancies discrepancies, indicate in the common sign on stamp. Number of stamps containing information on cases 1 or 11 not demanded appears only with Chapter 3.